

N. 2001 — 3565

[S - C - 2001/36385]

**12 SEPTEMBER 2001. — Ministerieel besluit  
tot wijziging van het ministerieel besluit van 24 november 2000  
betreffende steun aan de investeringen en aan de installatie in de landbouw**

De Vlaamse minister van Leefmilieu en Landbouw,

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming van de instellingen, laatst gewijzigd bij de bijzondere wet van 16 juli 1993 tot vervollediging van de federale staatsstructuur;

Gelet op het decreet van 22 december 1993 houdende bepalingen tot begeleiding van de begroting 1994, inzonderheid op het artikel 12 waarbij een Vlaams Landbouwinvesteringsfonds wordt opgericht;

Gelet op het besluit van de Vlaamse regering van 13 juli 2001 tot bepaling van de bevoegdheden van de leden van de Vlaamse regering;

Gelet op het besluit van de Vlaamse regering van 24 november 2000 betreffende steun aan de investeringen en aan de installatie in de landbouw;

Overwegende dat de uitbetaling van een relatief kleine investeringspremie in 5 schijven gedurende 5 opeenvolgende jaren niet getuigt van een efficiënte werking in een overheidsdienst en dat er door een versnelde uitvoering van de betalingen kan bijgedragen worden aan het vermijden van de toepassing van penaltiteitsclausules als de in de Europese financieringstabel van het Vlaamse plattelandsontwikkelingsplan voorziene bedragen niet tijdig en onvoldoende aangesproken worden,

Besluit :

**Artikel 1.** In artikel 14 van het ministerieel besluit van 24 november 2000 betreffende steun aan de investeringen en aan de installatie in de landbouw wordt de volgende zin toegevoegd na de laatste zin : « Indien de investeringspremie kleiner is dan 1.000 EUR wordt deze in één maal uitbetaald. »

**Art. 2.** In artikel 15 van hetzelfde besluit wordt het woord « investeringspremie » vervangen door het woord « vestigingspremie ».

**Art. 3.** Artikel 18 van hetzelfde besluit wordt vervangen door het volgende « Vanaf de inwerkingtreding van dit besluit tot en met 31 december 2001 geldt in plaats van het bedrag van 1.000 EUR, vermeld in artikel 14, en het bedrag van 12.500 EUR, vermeld in artikel 17, respectievelijk het bedrag van 40 000 Belgische frank en 500 000 Belgische frank. »

**Art. 4.** Dit besluit treedt in werking op 1 januari 2000.

Brussel, 12 september 2001.

Mevr. V. DUA

\_\_\_\_\_

TRADUCTION

F. 2001 — 3565

[S - C - 2001/36385]

**12 SEPTEMBRE 2001. — Arrêté ministériel  
modifiant l'arrêté ministériel du 24 novembre 2000 concernant les aides aux investissements  
et à l'installation dans l'agriculture**

La Ministre flamande de l'Environnement et de l'Agriculture,

Vu la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, modifiée en dernier lieu par la loi spéciale du 16 juillet 1993 visant à achever la structure fédérale de l'Etat;

Vu le décret du 22 décembre 1993 contenant diverses mesures d'accompagnement du budget 1994, notamment l'article 12 portant création d'un « Vlaams Landbouwinvesteringsfonds » (Fonds flamand d'investissement agricole);

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 13 juillet 2001 fixant les attributions des membres du Gouvernement flamand;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 24 novembre 2000 concernant les aides aux investissements et à l'installation dans l'agriculture;

Considérant que le paiement d'une prime à l'investissement relativement petite en 5 tranches pendant 5 années consécutives, ne témoigne pas du fonctionnement efficace d'un service public et qu'une exécution accélérée des paiements peut contribuer à éviter l'application des clauses de pénalité si les montants figurant dans le tableau de financement européen du « Vlaams plattelandsontwikkelingsplan » (Plan flamand pour le développement rural) ne sont pas entamés à temps et suffisamment,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Dans l'article 14 de l'arrêté ministériel du 24 novembre 2000 concernant les aides aux investissements et à l'installation dans l'agriculture, la phrase suivante est ajoutée après la dernière phrase : « Si la prime à l'investissement est inférieure à 1.000 EUR, celle-ci est payée en une seule fois. »

**Art. 2.** Dans l'article 15 du même arrêté, le mot « prime à l'investissement » est remplacé par le mot « prime de première installation ».

**Art. 3.** L'article 18 du même arrêté est remplacé par ce qui suit :

« A partir de l'entrée en vigueur du présent arrêté jusqu'au 31 décembre 2001 inclus, les montants respectifs de 40 000 francs belges et de 500 000 francs belges valent au lieu du montant de 1.000 EUR mentionné à l'article 14 et du montant de 12.500 EUR, mentionné à l'article 17. »

**Art. 4.** Le présent arrêté entre en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 2000.

Bruxelles, le 12 septembre 2001.

Mme V. DUA

## COMMUNAUTE FRANÇAISE — FRANSE GEMEENSCHAP

### MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE

F. 2001 — 3566

[C - 2001/29548]

**18 OCTOBRE 2001. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 31 mai 1995 pris en application du décret du 22 décembre 1994 portant des mesures urgentes en matière d'enseignement**

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret du 22 décembre 1994 portant des mesures urgentes en matière d'enseignement, notamment l'article 4;

Vu l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 31 mai 1995 pris en application du décret du 22 décembre 1994 portant des mesures urgentes en matière d'enseignement, modifié par l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 24 juillet 2000;

Sur la proposition du Ministre de la Culture, du Budget, de la Fonction publique, de la Jeunesse et des Sports, du Ministre de l'Enfance, chargé de l'Enseignement fondamental, de l'Accueil et des Missions confiées à l'ONE, du Ministre de l'Enseignement secondaire et de l'Enseignement spécial et de la Ministre de l'Enseignement supérieur, de l'Enseignement de Promotion sociale et de la Recherche scientifique;

Vu la délibération du Gouvernement de la Communauté française du 18 octobre 2001,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'annexe 3 de l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 31 mai 1995 pris en application du décret du 22 décembre 1994 portant des mesures urgentes en matière d'enseignement, telle que remplacée par l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 24 juillet 2000, est remplacée par l'annexe jointe au présent arrêté.

**Art. 2.** Le présent arrêté entre en vigueur le 1<sup>er</sup> septembre 2001.

**Art. 3.** Le Ministre ayant les Statuts des personnels de l'enseignement dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 18 octobre 2001.

Par le Gouvernement de la Communauté française :

Le Ministre de la Culture, du Budget, de la Fonction publique, de la Jeunesse et des Sports,  
R. DEMOTTE

Le Ministre de l'Enfance, chargé de l'Enseignement fondamental, de l'Accueil et des Missions confiées à l'ONE,  
J.-M. NOLLET

Le Ministre de l'Enseignement secondaire et de l'Enseignement spécial,  
P. HAZETTE

La Ministre de l'Enseignement supérieur, de l'Enseignement de Promotion sociale et de la Recherche scientifique,  
F. DUPUIS